

LA CORUÑA: Un mes, una peseta. — PROVINCIAS: Trimestre, cuatro pesetas. — PAÍSES COMPRENDIDOS EN LA UNIÓN POSTAL: Trimestre, nueve pesetas.

REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN Y TALLERES

Real, 26 y Galería, 21

TELÉFONO 111

DIRECTOR-PROPIETARIO: D. JOSÉ LOMBARDEO

## LA CORUÑA

Martes 19 de Noviembre de 1912 — San Severino.

Es el periódico de mayor circulación en la Coruña

## Comentarios

### A rey muerto...

Como nada hay absoluto dentro de la humilde condición humana, ni el mal lo es, en toda desgracia existen siempre sus ribetes de felicidad para alguien. En el doloroso caso de Canalejas, el conde de Romanones puede ser una confirmación de esto que decimos. Pero en pequeña escala se han derivado para otras personas ciertas mirísculas ventajas. He ahí al conde de Pinofiel. ¿Quién había de decirle al conde de Pinofiel, accidentalmente sacado de la obscuridad por su nombramiento de secretario particular de Canalejas, que había de dar lugar a un acto político suyo y a comentarios de los periódicos y hasta a declaraciones del presidente del Consejo? El conde de Pinofiel, acariado ahora por una ligera popularidad política, se ha marchado del campo liberal en una actitud gallardísima. En las manifestaciones que hizo para explicar su deserción, contó que no podía continuar al lado de Romanones que tanto trabajó contra Canalejas, que la última carta que éste le dictó fue para desbaratar una combinación del actual presidente, que tendría a impedir que el jueves hubiese suficiente número de diputados en el Congreso para la votación definitiva del presupuesto de liquidación. Y añadió el exsecretario: —La última noche que salí del Congreso acompañando a Canalejas, me decía éste: «Romanones me prepara otra nueva manobra, y con ésta son mil las que me ha hecho.» Aunque nada nuevo descubre Pinofiel, sus revelaciones vienen a confirmar la realidad del festivo ambiente en que se agita la política liberal, cuyas energías se gastan estéril y sin perjudicialmente en una lucha de emboscadas, de zancadillas, que entorpece recíprocamente la labor y las iniciativas de los unos y de los otros. Interín sea esta la norma, y el supremo ideal no esté en el mejor gobierno del país, sino en el más provechoso manguoneo del Poder; interín no haya hombres puros, de ambiciones nobles, al frente de todos los partidos, es absurdo pensar en una redención que nos sacuda el espectáculo de estas miserias, tan frecuente que no llega ya a herir la sensibilidad de las gentes.

Seguramente, en toda la contradanza de personajes liberales de estos días, en el movimiento convergente de prohombres hacia el encumbrado Romanones, el único que adopta una postura arrogante y leal es el conde de Pinofiel. Presencio cómo Romanones abre las trampas en que deseaba coger a Canalejas, y no quiere ahora, consecuente amigo del político asesinado, seguir al que persiguió a éste tan insistente como solapadamente, por la mezquina ambición del mando.

### La apología de los culpables.

Este mismo triste pretexto del asesinato de Canalejas, sirve también para que los elementos radicales pretendan armar el ascua a su sardina, buscando, en un mitin que los socialistas proyectan, una especie de acción de desagravio a Pablo Iglesias, en la que se dará una nueva mano de purpura a su temblorosa aureola de apóstol. Cuando la indignación por lo ocurrido debiera alcanzar también al diputado socialista, es extraordinario que se ocurra la idea peregrina de un desagravio que, en puridad, no vendrá a ser otra cosa que la consagración pública y el aplauso decidido para el odioso crimen de Pardiñas.

Pablo Iglesias es uno de los que han inyectado en nuestro funcionamiento social el veneno de los odios demoleedores, de los rencores de destrucción, en mayor cantidad. Pablo Iglesias, en el Parlamento y en el mitin ha predicado y ha recomendado el atentado personal, como único recurso efectista y desesperado de su inopia. El es, aunque no sea solo, uno de los más directos responsables de lo ocurrido.

Un mitin en glorificación de Pablo Iglesias... Alguno propone en El País que se unan los republicanos al acto, y en el asunto en que esto se propone, se llama al jefe socialista maestro de obreros, hombre justo y político consecuente «quede dedicado su existencia a la sublime labor de enseñar al ignorante y defender al desvalido.» Así se entronizan las oscuras medianías en nuestra tierra. Los periódicos y los periodistas difamados crean las falsas reputaciones y ejercen sobre las multitudes incautas la sugestión de esa falsedad. El peligro de esto está en que los entronizados, a su vez, ejercen otra sugestión: estas demoleedoras sugestiónes que producen tan condenables efectos, y que tan sólo pueden brotar de espritus sin grandeza y sin talento.

Nos explicamos el mitin, un mitin monstruoso, formidable, de toda España, para derribar esos falsos ídolos, para barrer el oropel, para destruirlos, para echar por la borda, como peligroso, todo el cargamento de medianías y de hombres políticamente amorales, que nos llevan por el camino de la desgracia. Y que de ese movimiento quedasen tan sólo en pie los hombres de prestigio y de voluntad, amantes de su patria, despreciadores de reclamos y de egoísmos. Pero elevar más aún el pedestal de los enemigos de la nación nos parece sencillamente un instinto suicida.

### Otra vez el «trust»

El Imparcial publicó la noticia de que Mauru en una conferencia con Romanones había censurado «cremente la política de Canalejas y se había mostrado partidario de cierta acción duramente represiva.» Esta noticia fué desmentida categóricamente hasta por el propio conde de Romanones; ya El Imparcial, curándose en salud y sabedor de que su infundio había de ser recogido, admitió en su información la contingencia de que negasen exactitud a su referencia. La tendencia de ella se aprecia sin esfuerzo. Los hombres del trust ven que los acontecimientos, y más que ellos la enorme desorganización del partido liberal, imponen para pronto la vuelta de los conservadores al poder, y, para estorbarla, reanuda su antigua

campaña de calumnias y sus encubiertas excitaciones contra Maura y los suyos. A todo trance se aspira a la conservación del mando, y para lograrlo no se vacila en los procedimientos que hay que ser complejos. Es dura cosa que caiga la situación precisamente cuando la nueva orientación, la nueva fase que tan trágico fundamento tiene, puede traer nuevas prebendas y nuevos beneficios, ya que la mano en que ahora se hallan no puede estar aún cansada de darlos. El juego, pues, está visto. Acumular contra Maura recelos y aborrecimientos, agitar la masa inconsciente, de fácil exaltación, obstruir el camino de quien siempre ha sido para ellos un adversario leal, pero temible. Y todo esto que tan desgarradora psicología tiene, ocurre cuando no se han borrado en la Puerta del Sol las manchas de sangres del Sr. Canalejas.

### EL TEATRO CIRCO

#### Su adquisición por el Ayuntamiento

Las condiciones en que está instalada la Escuela Superior de Comercio de esta capital, en un edificio viejo, ruinoso, sin capacidad para las clases, pues algunos de sus departamentos ha habido necesidad de apuntalarlos para evitar que se vinieran al suelo, ha hecho pensar a nuestros concejales, atendiendo a las constantes demandas del profesorado y de la prensa, en la necesidad de trasladarla a otro edificio. Y según parece, ha surgido en algunos la idea de llevarla al Teatro-Circo Emilia Pardo Bazán, adquiriendo para ello su propiedad y realizando en él las obras indispensables. Así como así, preferible es esto a que continúe cerrado todo el año y a que cuando se abre al público se quede en ayunas de lo que pasa en el escenario por sus pésimas condiciones acústicas. El caso es que ayer tarde se reunieron los accionistas en junta general extraordinaria, convocados por la comisión directiva, a la cual se han hecho proposiciones en el indicado sentido, y según nuestras referencias predominó un criterio favorable a la venta del edificio que, como nuestros lectores no ignoran, había de ir a parar al fin a las manos del Municipio, al concluir el plazo de la concesión. Dícenos que en esa junta se acordó estipular el precio de 100.000 pesetas, y de esta petición se habrá de dar cuenta al Ayuntamiento al formular los iniciadores de la idea la moción de la compra.

### A BORDO DE UN TRASATLÁNTICO

#### Nuevo sistema de estafas

Momentos antes de zarpar ayer tarde para Buenos Aires el vapor inglés *Oreana*, se presentó al inspector de la Junta local de Emigración, que se hallaba a bordo, la pasajera Estrella Sar Canosa, vecina de Moraine, en Migia, denunciándole que había sido víctima de una estafa. Un individuo llamado Eduardo Cabrera Barranco, fingiéndose tripulante del barco, le propuso facilitarle un buen camarote para ella y sus hijos, mediante el pago de 25 pesetas. Aceptó Estrella la oferta y entregó a Cabrera un billete de 100 pesetas, para que se cobrase y le devolviese el sobrante. Pero el aprovechado sujeto, después de darle una nota firmada por José la Ponte concediendo a la pasajera el camarote número 21 para que pudiese hacer el viaje en él a Buenos Aires con sus hijos, desapareció con el pretexto de que iba a cambiar el billete. Y como el tiempo transcurría y Cabrera no aparecía, con las 75 pesetas que debía devolverle, la emigrante dió conocimiento de la estafa a los empleados de la casa consignataria y al inspector de Emigración, quien levantó acta de la denuncia y practicó varias averiguaciones por las cuales se vino en conocimiento de que Cabrera había tratado de emplear el mismo procedimiento con otros emigrantes, aunque sin resultado. La Comandancia de Marina conocerá de este asunto, instruyendo la correspondiente sumaria.

### CRÓNICA JUDICIAL

#### Los hombres fieras

En la madrugada del 7 de Marzo último salieron de un café del Ferrol los hermanos Manuel y Pedro Collazo Piesdras. Iban en pie de guerra y comenzaron a alborotar, sin respeto al derecho de los demás vecinos al descanso. Dos serenos municipales, Juan Sánchez y Manuel Diéguez, quisieron hacerse los guardianes y se vieron acometidos y golpeados en tal forma que uno de ellos resultó con el capote roto. Sonaron los silbato de alarma, acudió una pareja de seguridad en socorro de los maltratados guardianes, y cuando trató de conducir a los jueguistas a la Prevención éstos se abalanzaron a ella y allí fué Troya. Uno de los agentes, llamado Bernardo de Diego, a quien Manuel Collazo tiró un par de bocados, sufrió la distensión de los ligamentos del índice de la mano derecha. Y no perdió el dedo por milagro, pues la intención del agresor era comersele; pero estuvo impedido de él doce días. Ayer se juzgó a estos dos hombres fieras y a fo que han salido bien librados de las garras de la Justicia. Acusábalos el fiscal de dos delitos de atentado y pedía por cada uno: para Manuel, que tiene en su contra la agravante de haber sido ya penado por lesiones, atentado y lesiones y quebrantamiento de condena, seis años y un día de prisión mayor y 500 pesetas de multa, y para Pedro cuatro años, dos meses y un día de prisión correccional y 250 pesetas, y además once días de arresto menor para cada cual por la falta accidental de lesiones. Pero en el acto del juicio modificó el Sr. López Infantes sus conclusiones y redujo los atentados a resistencia y las penas a un mes y un día de arresto mayor. Con lo cual claro está que se conformaron los procesados que llevaban ocho meses en la cárcel y que así recobraron la libertad. Los defendió el letrado Sr. Patiño. UN AROGADO DE POBRES.

## OIGAMOS A LEPINE

Tratando de la reorganización de la policía, de la que ahora se habla, recuerda *La Epoca* las frases de Lepine a raíz de la cuestión Bonnot. No basta, en efecto, reorganizar la policía, si no se la dota del prestigio, de la independencia y de la respetabilidad debidas. Mientras la policía haya de ser juguete de influencias, poco eficaz puede ser su labor. Pero muchísimo menos será suya, mientras no se acostumbra a las gentes al respecto, a la disciplina ante la ley. Bien está sin duda que se lleven al cuerpo las mejoras que se anuncian y otras más, que todo necesita la policía española para ser presentable. No se le puede escupir de una porción de males y de deficiencias que le restan gran parte de la utilidad que debería prestar. Pero al mismo tiempo que esto se hace, edíquese al pueblo en la obediencia y en el acatamiento a la ordenado. Y no sólo debe referirse esta educación a las clases bajas, ya que en las más altas esferas, aun en la política, se están dando continuos ejemplos de desatino y de menosprecio de la ley, y aún de amparo a quienes más abiertamente la vulneran. Esto es lo que urge remediar prontamente, y esto no se hace por virtud de una real orden, ni de un real decreto, ni de un proyecto que un ministro presente a las Cortes. Precisa una labor constante de regeneración nacional. Y mientras esto no se haga así, ¿qué importa aumentar el número de policías? Será, a lo sumo, aumentar el número de las personas de quien todo español tiene el derecho de reírse y de desobedecer sin límites ni trabas.

### CRONICILLA

#### LOS PECES GORDOS

Parce ser que a los aliados balcánicos les han tirado la primera carta contraria. Es muy natural; pues en todas las palizas que registra la historia de la humanidad siempre hubo sus más y sus menos y no todo fué coser y cantar, incluso en el avance de los alemanes en 1870 que, rápido y todo, duró un año y costó lo suyo. Donde las dan las toman, dice el refrán. Cuando empezó esta cuchupanda, que en su aspecto estético pareció un acto de *La vida alegre*, aunque no sea mucha la alegría de las búlgaras, serbias, griegas y montenegrinas que se quedan sin esposo y señor, se apuntó aquí la idea de que los aliados, cargados y todo de razón, como están, tenían unos éxitos demasiado rápidos, clamorosos y jaleados para que fuesen ello completamente serio y eficaz. Los turcos, unos soldados reputados hace pocos años por los mejores de Europa, no hacían sino correr a la desbandada lo mismo que liebres llenas de miedo. ¡Lo que es la suerte! Toda Europa, que había visto impávida y tranquila las constantes vejaciones que los turcos hacían sufrir a sus vecinos y que, de vez en cuando, aprovechaba la ocasión de luchas y revueltas para quedarse con tierras, no de los turcos infieles sino de los pobrecitos y cristianos balcánicos; la vieja y humanitaria Europa, que contempló sonriente cómo los turcos se comían a los griegos por un quitame allá esas pajas; el antiguo continente, cuna de la civilización y del derecho, que se pasó la vida gozando en ver cómo los grandes se comían a los pequeños y siendo el albacea retribuido cuando se trataba de partir la herencia, había puesto ahora un gesto hermoso y humanitario en presencia de que los humildes se ponían en pie de pegar. Los franceses, encantados de que quedase mal el general alemán que adiestraba al ejército turco, como si esto fuese una pequeña revancha, a falta de la que no pueden tomarse por la mano; los austriacos, pensando en los puertos del Adriático que podrían sumar al de Trieste; los italianos, con ánimo, seguramente, de redimir un poquito más de la patria; los rusos soñando con desembotellar de una vez su escuadra del Mar Negro para poder navegar libremente si vuelven a tener otra agarrada con el Japón; las demás naciones formando castillos en el aire y todos sobre la base de que los vencedores pudiesen el cuerpo y el dinero y que el provecho fuese para los neutrales, para los testamentarios espontáneos, serios, formales y empingorotados, como suelen serlo todos los señores testamentarios.

Todo marchaba a las mil maravillas, y las grandes potencias tan a gusto en el machito. De repente ocurre la primera contrariedad gorda en Teherán, esta admirable posición que parece hecha exprésa para el dolor de anginas, pues es preciso gargarizarse para pronunciar su nombre. Hubo allí un rasgo de audacia y valor de los turcos que, por lo visto, les valió una gran victoria con el copo de nueve batallones búlgaros, accesorios y costas. Los telegramas, los trocitos de papel azul, parece que ya sonríen con benevolencia hacia los turcos. Al poco rato ya se completa la noticia de que a los griegos también les han sacudido el polvo cerca de Monastir. Y por último, el quinto aliado, el más poderoso de todos, ó sea el colera morbo, que diezmaba a los afligidos turcos en Estambul, quiere sumarse a este cambio de suerte y se propaga a las filas de los confederados. Naturalmente; este buen amigo no distingue de clases y condiciones, y tanto le da mahometano como cristiano para los efectos de asesinar. Lo decíamos al comenzar la guerra. «Eres turco y no te creo.» Muy pronto era para celebrar un éxito definitivo. A la primera quebra del juego Europa reacciona. Si los turcos logran otro éxito, verán ustedes a toda la gran prensa europea poniendo como no digan dueñas a los aliados, de atrevidos, ilusos y procazes. Porque en el fondo, a ningún pez gordo le gusta que, reunidos varios pequeños, den cuenta de un colega.

EQUIS.

### La Academia de Bellas Artes

Celebró anteyer sesión la Academia de Bellas Artes, bajo la presidencia del señor marqués de San Martín, y en ella se adoptaron los siguientes acuerdos: Consignar en acta el profundo sentimiento y la más enérgica protesta de la Academia por el criminal atentado de que fué víctima el ilustre hombre público Sr. Canalejas. Consignar también en acta el sentimiento de la Corporación por el fallecimiento del vocal D. José Quiroga y elegir para la vacante producida a don Ramón Casal Amenedo.

Hacer un donativo de 500 pesetas al joven pintor D. Manuel Abelenda, como auxilio para que pueda continuar sus estudios en Madrid. Designar al vocal D. Francisco Llorens para que represente a la Academia en la reunión que en Madrid celebrarán los delegados de todas las Academias de España para tratar asuntos relacionados con la misión de estas Corporaciones. Y por último, poner, por medio de la prensa, en conocimiento de los arquitectos y artistas que deseen concurrir a la *Exposición Internacional de Arquitectura* con secciones especiales, que se celebrará en Leipzig en 1913, que pueden enterarse de las condiciones y datos relativos a la misma, en la secretaría de la Academia, Real 24, 3.º, de doce de la mañana a una de la tarde.

### ALARMAS DE VEJINDAD

#### ¿HAY DUEÑOS O RATEROS?

No sabemos aun si llegaron ó no a la Coruña los terribles bandidos franceses que se esperaban en la semana pasada, pero lo indudable es que hay gente maleante en la población, sin que podamos saber si es nacional ó extranjera. En la carretera de San Cristóbal fué atorado hace dos ó tres noches un carretero y despojado de dos pesetas, porque no llevaba más. No es preciso decir que el que posee tan solo dos pesetas y se queda sin ellas, sufre el profundo disgusto de perder toda su fortuna. Este sucedido produjo mucha alarma entre las cigarreras, que van a pié y de noche por aquellos andurriales y tomen, como es natural, ser víctimas de la cuadrilla de atracadores. Dentro de la población hay también cierta zozobra, pues se han dado varios casos de gentes que suben á las viviendas, llaman a la puerta a ver si no hay nadie dentro, y al contestarles las sirvientas que van á avisar á los señores, salen corriendo escalera abajo. En una casa de la calle de la Barrera sucedió algo por este estilo, y además los vecinos han oído, á altas horas, subir gente á las bohardillas, que están deshabitadas, comprobándose en una visita policial reciente, que allí subían hombres, ó mujeres fumadoras, porque aparecieron colillas de cigarro en el suelo y en algunos muebles almacenados en el corredor. Todo ello no pasa de pequeñas alarmas y ligeras sospechas; pero bueno será que el vecindario, los serenos y la policía, estén muy sobre aviso, á ver si atrapan á alguno de los alarmantes sujetos, sean ladrones, rateros ó simplemente vagos que buscan las escaleras como sitios de dormir. Algún vecino de esa casa de la calle de la Barrera supone que son dueños los que hacen el ruido; pero los dueños de hoy en día son muy razonables y, al primer estacazo, suelen abdicar su embrujado papel y venir á la realidad.

### El cargamento del «Southfield»

Ayer se reunió en la Plaza de Toros la Comisión de la Junta provincial de Sanidad designada por el gobernador civil para reconocer el maíz allí depositado ó informar acerca de sus condiciones para el consumo público. Por la forma en que se hallan estibados los sacos de dicho cereal no fué posible á los comisionados efectuar examen alguno, si bien pudieron apreciar que es mayor la cantidad del averiado que del útil. Como reconocer sacos por sacos sería labor pesadísima, les fué concedido á los dueños del grano un plazo improrrogable de ocho días para que lo expendan con destino á la industria, advirtiéndoles que si en el expresado término no queda libre la Plaza se procederá a destruir todo el maíz malo que en ella existe. Cuando llegue la ocasión del traslado de los sacos será reconocido todos minuciosamente con el fin de no perjudicar á los industriales inutilizando maíz que se halle en buenas condiciones. El inspector de higiene pecuaria Sr. Ruf terminó ayer de examinar el maíz depositado en los cobertizos de la Aduana. De 37.451 kilos que allí quedaban, resultaron inútiles para el consumo 38.121 y solamente en buen estado los 1.330 kilos restantes.

### SUUCESOS REGIONALES

En la mañana del sábado último, cuando salía del Juzgado de Santiago el preso Eduardo Ponte Carracedo, alias *Neoras*, se le escapó al alguacil que lo acompañaba, echando á correr rápidamente por la calle de las Huertas, entre los gritos de las personas que se hallaban cerca. En su persecución salieron algunos números de la guardia de la cárcel, pero el fugado se dirigió hacia el Carmen de Abajo y se internó en los montes vecinos, después de colarse por una panadería, cerrar detrás de sí la puerta y escapar por la puerta posterior. A pesar de las pesquisas practicadas por dos parejas de la guardia civil, varios guardianes de seguridad y algunos agentes municipales, Puento Carracedo no ha podido ser capturado.

Dicen de Friol que en la parroquia de San Mamed de Nodar, de la provincia de Lugo, ocurrió el sábado una sensible desgracia. Hallábase un joven de catorce años llamado Plácido, apacientando ganado, y tuvo la mala ocurrencia de atar á un brazo una cuerda con la que sujetaba á una vaca. Asustada ésta, emprendió vertiginosa fuga, arrastrando al desgraciado Plácido y dejándole muerto. En el asunto interviene el Juzgado.

Los emigrantes que llegan á Vigo para embarcar con dirección á América, siguen siendo objeto de toda clase de timos por una nube de aprovechados sujetos, que operan con éxito en aquella ciudad. Las últimas víctimas del lucrativo negocio han sido dos infelices hermanos, llamados Bernardo y Germán Domínguez, que acababan de llegar de Salamanca. Por el procedimiento del sobre, que solo sirve para engañar á los tontos y egoístas, le limpiaron á los dos salmantinos 475 pesetas que guardaban en la fonda y que eran las únicas que tenían para pagar el pasaje.

## El asesinato de Canalejas

### Un infundio y un telegrama de pésame

Con verdadero asombro leemos en un periódico de Orense lo siguiente que le transmitió desde la Coruña un señor que se firma *Jenofonte*: «Ocurrido el hecho trágico, brutal, que costó la vida al presidente del Consejo, me creo relevado de la promesa que hace algún tiempo hice á un personaje íntimamente enterado por su profesión de los trabajos policíacos. La misión de Pardiñas no era asesinar á Canalejas; su fin, el de la persona que armó su diestra para consumir el crimen, era atender contra la vida del monarca. Algo de esto se sabía ya en altas esferas, y desde Madrid se enviaron en su día secretos despachos á algunos gobernadores de provincias. Figuraba entre éstos el de la Coruña; las órdenes que al de aquí se remitían eran más importantes y serias que las transmitidas á sus colegas de otras partes. Pardiñas tenía cómplices en la Coruña y aquí vendría á tratar con ellos del trágico plan que, trazado en las logías de París, tendría fatal epílogo en el palacio de Oriente. Se enteró el Gobierno, y no contento con las medidas adoptadas, de Madrid salieron algunos policías disfrazados que vinieron á la Coruña para descubrir á los amigos del criminal. El golpe estaba admirablemente preparado. Se fingían cartas de algunas logias recomendando al portador como persona de confianza y aquí, después de estar minuciosamente enterado, revelaría el suceso, encarrancolando á los anarquistas que meditaban asesinar á D. Alfonso XIII. Canalejas pensaba aparecer ante las derechas como un perfecto reaccionario, prendiendo en menos de veinticuatro horas á veinte ó treinta revolucionarios estendidos por toda España. Algo debió indicar en su desmedido afán de charlar el malogrado presidente, y ni aquí llegó su agresor, ni sus órdenes necesitaron, por consiguiente, de ejecución. Después de esto, lo de siempre. El abandono en que nuestras autoridades tienen á radicales y anarquistas, permitiéndoles que en mítines y demás actos públicos truenean contra todo lo alto, sin cuidarse del peligro más que cuando éste es inevitable. Si la obra que el Sr. Canalejas empezó aquí la continuase luego, quizás el que fué ahora su asesino no llegase á perpetrar el crimen. Para su desgracia, los goces del poder le han embriagado, haciéndole pasar el tiempo en entretener á la fiera con terrones de azúcar, sin echar mano del látigo. ¡Caramba! Y nosotros y las autoridades sin enterarnos de nada! Cuidado si debe ser avisado el Sr. *Jenofonte*! Porque haber pasado por aquí unos policías disfrazados ¿de qué?, haber recibido el gobernador órdenes secretas y más serias que las de sus colegas de otras partes, tener dentro de casa, como quien dice, á los que fraguaban el terrible complot y vivir en la ignorancia hasta ahora que lo descubre todo el perspicaz correspondiente, es cosa que no tiene perdón de Dios. ¡Poco que se ha reído ayer D. Felipe con el infundio y poco que se reirán hoy las gentes que lo lea!»

El Ayuntamiento de Mugaros, según de allí nos comunican, ha dirigido al presidente del Consejo de ministros, el siguiente telegrama: «Ayuntamiento Mugaros (Coruña) unánimemente protesta crimen cometido en la persona del ilustre Sr. Canalejas, uniéndose al duelo que embarga á la nación.—El alcalde accidental, M. Gelpi Fernández.» Este despacho obtuvo la siguiente contestación: «Presidente Consejo ministros al alcalde de Mugaros.—Gobierno estima mucho su sentimiento.»

### Recaditos al alcalde

Muy bien, señor alcalde, muy bien por la determinación de lavar las calles, convertidas en Inmundos barrizales con la lluvia y la tierra que los transeúntes arrastran con los pies. El vecindario aplaude la medida, pero se pregunta qué razón hay para que el lavado no alcance á las calles que más las precisan, como por ejemplo la de San Andrés estrecha, la del Orzán, la del Torreiro, en la parte más inmediata á la de San Andrés, la de la Galera y algunas otras en donde por estarse ejecutando las obras del alcantarillado el lodo es tanto que para poder cruzar por ellas se necesitan zancos. ¿Acaso lo que se pretende es favorecer á los zapateros y á los limpiabotas? Y ya que de esto hablamos no estaría de más que el Sr. Martínez Fontenla viesse el bloque de n mundicia depositado á la puerta de nuestra casa, en la calle de la Galera. El olor que desde llega hasta la Real y no hay desinfectante con fuerza suficiente para contrarrestarlo. Llevamos tres ó cuatro días soportándolo y, francamente, no podemos resistir más. Conque, señor alcalde, ¡por Dios que nos saquen esa peste de encima.

### GACETILLA TEATRAL

#### La princesa del dollar

Con un teatro brillantísimo de público cantó anoche *La princesa del dollar*, la más perfecta de todas las operetas modernas que recorren en triunfo los escenarios, y la de música más inspirada y más hermosa. Anita Patrizi, la artista notabilísima, la cantó como ella sabe hacerlo y dió al papel toda la intensidad artística que reclama. Fué repetidamente ovacionada. Y lo fué con verdadero entusiasmo al cantar la romanza de la opereta *Pipistrello*, recibiendo al final un homenaje cariñoso de sus admiradores, que son todos los que asisten al Teatro. La escena se llenó de flores, se le arrojaron palomas y recibió además varios regalos. La orquesta, sin desmerecer de la noche anterior. Un señor profesor de viento se quedó sin él en un momento culminante, y el público lo ovacionó ruidosamente. Hoy, á las nueve, la hermosa opereta *Amor de príncipe*, más conocida entre nosotros por *La princesa de los Balcanes*, y mañana estreno de *La divorciada*.



Apruébase el día 18 sobre el presupuesto de la instrucción pública. Levántase la sesión a las siete y cinco.

### Información parlamentaria

MADRID 18

#### Sobre las mancomunidades

En la próxima sesión del Senado hará el Sr. Junoy una pregunta sobre los trabajos de la Comisión que entiende en el proyecto de mancomunidades. Sobre esto conferenciaron hoy los señores conde de Romanones, Junoy, Abad y Cambó.

#### La Comisión de presupuestos

Ruñóse hoy en el Congreso para incluir la cantidad destinada a la exposición hispano-americana de Sevilla y la subvención de dos millones para el Ayuntamiento de Madrid.

#### Los conservadores votarán

En la elección para presidente o del Congreso tomará parte los conservadores.

#### Para el jueves

Los diputados de la mayoría recibieron una carta del Sr. Barroso para que asistían a la votación del jueves.

#### El presupuesto de Instrucción pública

En este presupuesto se han incluido la escala gradual de salarios de los Institutos y Escuelas de Comercio y el crédito de 100 000 pesetas para los establecimientos de enseñanza de Canarias.

#### Información aplazada

Se aplazó hasta el miércoles la información sobre el presupuesto de ingresos.

#### La elección de presidente.—Votación de proyectos

Mañana votará en la elección de presidente del Congreso y se votará definitivamente varios proyectos.

#### La sesión neorológica

Creese que la sesión neorológica dedicada a Canalejas se celebrará el próximo miércoles.

#### Extremando la vigilancia

En el Congreso ejerciéndose hoy grandísima vigilancia.

#### Por qué no hablaron los jefes

Los jefes de las minorías han justificado el silencio en la sesión de hoy diciendo que como el conde de Romanones mantiene el programa de Canalejas, nada tenían que decir.

#### La nota de la sesión

La nota más saliente de la sesión del Congreso fue una frase del discurso del conde de Romanones diciendo que recogía íntegra la herencia política de Canalejas.

#### Diputados que regresan

Llegaron hoy a Madrid muchos diputados minoritarios para tomar parte en las votaciones.

#### Un anarquista peligroso

Llegó hace pocos días y afirma no haber conocido a Canalejas.

#### En detención en Zaragoza.—Detalles del detenido

El gobernador de Zaragoza tuvo consideraciones de que había llegado a aquella población un anarquista peligroso, procedente de Burdeos.

#### El gobernador de Zaragoza

El gobernador de Zaragoza tuvo consideraciones de que había llegado a aquella población un anarquista peligroso, procedente de Burdeos.

#### Un músico militar, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

#### Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

Alguno de los músicos militares, casado de Simallán, dice que éste es hombre peligroso.

La numerosísima colonia grega que hay en la población hizo un grandioso recibimiento.

### Ultima hora

MADRID 19.

Los servicios desmontaron a los turcos en Monastir, después de un gran combate en el que hubo miles de muertos y heridos. Los turcos retiráronse a la desbandada.

De los buques extranjeros fundados en Constantinopla fueron desembarcados las ametralladoras y colocadas en las puertas de las legaciones.

Un diputado de la Joven Turquía ha sido condenado a muerte.

Dicen de París que el rápido de Calais chocó con un locomotor, resultando un viajero muerto y varios heridos.

El ejército griego que manda el príncipe ha retrocedido sobre Monastir.

La quinta división griega detrotó a los turcos.

El emperador de Austria se ha declarado partidario de la paz, pero no impuesta a todo trance.

La guerra de Andrinópolis hizo otra salida que fué exitosa, teniendo más de 600 muertos. Además perdió este cañón.

Las tropas búlgaras que mantenían el cerco marcharon a Trichstzej, siendo sustituidas por los serbios.

Desde hace dos días hay entablada una batalla en Monastir. Luchan 45 000 turcos y 100 000 serbios. La fanfarría serbia no ha entrado en combate; solo lucha la caballería.

El miércoles celebráronse funerales por Canalejas en la capilla española de París.

### Bolsa de Madrid

Cotización de valores del día 18

|                       |        |
|-----------------------|--------|
| 4 por 100 interior    | 86 35  |
| 4 por 100 amortizable | 94 25  |
| 4 por 100 amortizable | 101 05 |
| 5 por 100 amortizable | 106 15 |
| 5 por 100 amortizable | 28 77  |

|                                     |        |
|-------------------------------------|--------|
| Acciones                            | 00 00  |
| Alicantinas                         | 00 00  |
| Albacas                             | 290 50 |
| Banco de España                     | 433 00 |
| » Rio de la Plata                   | 466 25 |
| Cédulas Banco Hipotecario a por 100 | 101 95 |
| Aguacera de España preteronas       | 41 50  |
| » ordinarias                        | 13 75  |
| » obligaciones                      | 77 75  |

### ESPECTACULOS

SALON PARIS.—Nuevas sorpresas, nuevas emociones y siempre nuevos atractivos, por nadie superados ni igualados, en las sesiones que se celebran desde las seis; la *vermouth*, punto de cita y reunión de la elegancia y chic sociedad de Coruña, a las siete.

PROGRAMA: *Bailes típicos andaluces*, por las principales estrellas del arte; *Tríbulaciones de Bebé*, encantadora escena de Tachanour; y *El collar de la reina*, ópera de histórico novelesca escena.

Precios, incluso impuestos: butaca, 0 40; general, 0 15.

### NOTAS UTILES

Señoras.—Las cofrades del Amor Hermoso y Corte de María deben hacer mañana la visita a la Virgen de los Dolores, en Santa Bárbara.

Santos de mañana.—Félix de Valois, Simplicio, Agapito, Edmundo y Anatólio.

Registre el 18.—Días 17 y 18.—Nacimientos: Pilar Piza Prado, Antonio Pena Santos, Remedios García Díez, Jesús Mojigales, Laura Rodríguez Pérez, Evarista Morales Almeida, María Mercedes Varela Prado, Eugenia Manueta Ois Baraos, Tomas Quiroga Pardo y Emilio Fernández Moran.

Defunciones: Ma la Ant n'a Amado Fuente, 16 días (enteritis aguda); Antonia Gaya Suárez, 62 años (reñal; cimiento cerebral); Ramón Varela Lopez, 62 años (colapso cardíaco); Angel Pedro Gozalez Vidal, 46 años (cirrosis hepática de hant); y Eugenia Franco M guez, 16 años (neurólisis pulmonar).

Matrimonios: Luis Soto Amado con Enriqueta Río Vieito, y Esteban Saiz Hernando con Herminia Fernández García.

Trenes que salen.—Rápido, los martes y sábados, a las 11 30 de la mañana.

Correo a Madrid, a las 9 00 de la mañana.

Tranvia a Curtis, a las 9 28 id.

Tranvia a Lugo, a las 4 06 de la tarde.

Tranvia a Betanzos, a las 6 36 id.

Mixto a Madrid, a las 7 47 id.

Coche cama en el correo diariamente.

Trenes que llegan.—Rápidos, los lunes y viernes, a las 11 59 de la mañana.

Mercancías de Betanzos, a las 7 56 de la mañana.

Tranvia de Betanzos, a las 8 50 id.

Mixto de Madrid, a las 11 23 id.

Tranvia de Curtis, a las 2 56 de la tarde.

Correo de Madrid, a las 3 35 id.

Tranvia de Curtis, a las 8 40 de la noche.

Mensajerías de Madrid, a las 10 09.

Llegada y salida de coches.—Salidas.—Para Santiago la Ferrocarriliana a las 7 30 y 12 30 de la mañana y a las 5 de la tarde.

La competencia a las 7 de la tarde en días alternos.

Para Corcubión a las 8 de la tarde; para Carballo a las 12 de la mañana.

Llegadas.—De Santiago la Ferrocarriliana de 6 a 6 30 de la mañana y de 7 a 7 30 de la tarde.

La competencia, en días alternos, a las 6 de la mañana.

De Corcubión a las 10 30 de la mañana.

De Carballo a las 1 30 de la tarde.

## Gran Farmacia Moderna

de DANIEL REY SANCHEZ

No equivocarse, pues es la única Farmacia Moderna que existe en La Coruña.—RUANUEVA, 18 y 20.

Montada a la altura de las más acreditadas del extranjero. En Bragueros, nuevos modelos, Fajas especiales para la reducción del vientre y en toda clase de aparatos de goma é higiene completo surtido.

### Colosal existencia en Perfumería.

Escrupuloso despacho y precios con increíble economía

### Anuncios

**Venta** del edificio destinado a molinos harineros movidos por agua y vapor con su máquina de 40 caballos; casa-habitación, almacenes, graneros, cobertizos, cuartos y otras dependencias, en la HACIENDA a 100 metros de la Estación de El Burgo (a siete kilómetros de La Coruña) emplazado entre la carretera general y la vía de El Burgo, línea del ferrocarril en medio, con terreno para apartadero.

En la venta se comprende una extensión de terreno labrado y prado, situado al otro lado de la carretera citada con un frente a la s ma de 30 metros por 150 de fondo.

D. José Pan García.—Ruanueva, 16, informará

### Dr. F. Paz Amado

MÉDICO OTO-RINOLÓGICO

Consultas de 9 a 12 y 3 a 6

Linares Rivas, 9, pral.

Teléfono 192

### MEDICO SEIJO

ELECTROTERAPIA RAYOS X ANALISIS CLINICOS

Consulta de doce a dos, Barrera, 25 y 25, izquierda

Laureano Martínez y Herrando, Marina, 17 —bajo.— Corredores de Comercio y Agentes de Negocios.—Realizan cuantas operaciones se desearan inherentes a ambas profesiones. Habilitados de clases pasivas y tramitación de sus expedientes. Administradores de fincas. Compra Créditos de Ultramar ó se encargan de su intervención de operaciones en el Banco de España.

Abonos químicos-minerales y primeras materias para los mismos, clases extras. Fernández Torres y Compañía.—Garaña

### Marcos para cuadros

de molduras corrientes y de fantasía. Precioso y variado surtido en la FABRICA DE PUIG

JOHN MILLER & C.  
24, Chapel Street, LIVERPOOL

Artículos de saneamiento de LOZA perfeccionada y GRANES fino superior. Exposición y venta exclusiva de los artículos de esta acreditada casa. Amosado y Hermanos, Estrella, 8.—La Coruña.

### PEDID

en Cafés y Ultramarinos EL GRAN FARO

de la Sociedad BODEGAS BILBAINAS, BILBAO

### LA IMPERIAL

GRAN CORSETERÍA 13—REAL—13

NOVÍSIMOS MODELOS DE CORSÉS GRAN CHIC

Especialidad en corsés Piel Suecia & Tricots

Grandes existencias de corsés hechos, confeccionados en nuestros talleres. Precios de fábrica sin competencia. Sección económica para medida

### Los CAMELOS P. CATALA

SALVAN A LOS NIÑOS

Caja 25 céntimos Marea registrada Con cinco dosis

Atendidos, padres de familia: ¿qué cuestan los Caramelos P. Catalá? Veinticinco céntimos. ¿Cuántas enfermedades podéis evitar a vuestros hijos? Veinticinco mil. Fiebres, erupciones, diarreas, etc., etc. Un niño que semanalmente se le acostumbra a tomar un Caramelo P. Catalá, romperá la dentición sin sentirlo; ya se han dado muchos casos.

Depósito en la Coruña: Droguería de D. Emilio Rey Sánchez.—De venta en todas las Farmacias

### Jarabe "YER"

Al Narcil Mentol Arphenal y Thiocol

Curación rápida y radical

de todas las enfermedades del pecho y vías respiratorias. El más activo de los preparados para combatir TOS, BRONQUITIS, TUBERCULOSIS, ASMA y toda clase de CATARRO.

De venta: Farmacia CENTRAL, San Andrés 119, y Farmacia BUOFA, Real, 55.—Al por mayor: Droguería CENTRAL de EMILIO R. SANCHEZ, Coruña.

### Fábrica de Gas y Electricidad DE LA CORUÑA

Para mayor comodidad de sus abonados y del público en general que utiliza sus servicios, recibe avisos y encargos en las Paraguietas de las calles Real, 37 y Fuente de San Andrés, 21.

Plantas de Kucapitos globales, amygdales, rostradas y obliquas, cultivadas en maceta. Planta de FRESAS y PRESONES.—M. Rodríguez. Horticultura y Floricultura. Cantón Grande, 12, Coruña.

Se recibió el riquísimo vino de las bodegas del señor BATANERO. Sólo en esta casa se despachan.—Plaza de María Pita, 14.

### Casa Pelletier

Pastelería-Confitería

LA PRIMERA EN BOMBONERIA SELECTA

Acaba de recibir Marrons glacés, legítimos de L'Ardèche; Dragées del Perú, Croites su rhum.

90—Real—90

Servicio Militar Obligatorio

por los auditores de guerra Adolfo Trapaga, asesor del Gobierno militar de Algeciras, y Gerardo Blanco, del Consejo de Guerra y Marina.

Precios: En rústica, 4 50 pesetas. En tela, 5 idem.

### Librería Zincke

Cantón Grande, 27. La Coruña

### STUDEBAKER

Automóviles

SOLIDEZ, ELEGANCIA, ECONOMIA Y MARCHA

Hay uno en existencia para entregar en el acto. 30 H. P.

Representante, Carlos Vasmondo, Real 51

### Pena-Castillo

SANATORIO destinado a enfermos del aparato digestivo, nutrición y nervios

Parque grandioso, Hidroterapia, Electroterapia, Cocina dietética.

Director, Dr. MORALES. SANTANDEB

### FONDA ESPAÑA de Bustamante

Céntrica y cómoda para los señores viajeros

Encima del Café Méndez Núñez.—Móvil todo nuevo

MOZO A TODOS LOS TRENES

Fuente del Sol y Plaza de la Princesa, 8.—VIGO

### PARA SU CABALLO Señor!

ARSECALINA MÉRÉ

de P. MÉRÉ de CHANTILLY, en Orleans (Francia). Cura las Enfermedades de las Vías Respiratorias: HUEFAGO, TOS, CATARRO, etc. PODEROSO RECONSTITUYENTE para después de un exceso de trabajo, ó una enfermedad grave.

EFFECTOS SORPRENDENTES

1117.—Diputación 276, BARCELONA y en Droguerías y Farmacias.

CALEFACCIÓN POR AGUA CALIENTE Ó VAPOR, TERMOSIFONES, ETC.

INSTALA EN INMEJORABLES CONDICIONES

Matias Wirz, Ingeniero

Oficinas: Santa Lucía, 45. Almacén: Primavera, 1 LA CORUÑA

### Señoras: CASA AUX ELEGANTES

7—Estrecha de San Andrés—7

Tiene el honor de comunicarle que desde el día 3 de Noviembre expone un elegantísimo surtido en sombreros de señora y niños de las más importantes casas de París.

La más «chic» en gusto y elegancia de lo creado hasta el día.

Espero me honren con su visita á fin de que puedan apreciar lo más selecto en modelos y económico de sus precios.

Depósito de corsés marca THE IDEAL, corte moderno.

En PIELES las más altas novedades.

### Bacalaos

Surtido completo de Lanzas, Somilangas, Escocias, Islandias, todos los tamaños, clases superiores legítimas garantizadas, selección especial hecha en el punto de origen para Navidad por la casa AGLE HERMANO de Bilbao.

Facilita precios y condiciones para cantidades en Coruña, D. Luis Martínez, Santa Catalina, 41.

Procesos de primera enseñanza, con 10 años de práctica, se ofrece para señoras. Razón: Marina, 21, pi o 1.

### El propietario

de los Cafes Méndez Núñez Oriental, Restaurant Ideal Room y Kiosco del Real no pone en conocimiento de su distinguido clientela que desde hoy servirá con los aperitivos acitunas ó palatas fritas á la inglesa, hechas en su casa, y para lo cual ha traído una máquina lo más moderna y perfeccionada que se conoce hasta a fecha, y en que por esto sufran alteración los precios que de antiguo tiene establecidos.

### Francisco Yague, óptico

antiguo dependiente de los DIAMANTES AMERICANOS, con más de veinte años de práctica en las casas de Madrid y La Coruña.

Representante exclusivo de los cristales Isométricos

Ofrece á su numerosa clientela un completo surtido en anteojos de todas clases y en todos colores, monturas de todos sistemas y fácil acomodación. Especialidad en composuras y ejecución de recetas de los señores oculistas. Barómetros, termómetros, generos de teatro, can po y marina, aparatos de física y todo lo concerniente al ramo de óptica.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Francisco Yague, óptico San Andrés, 17

### Venta

de todas ó cada una separadamente de los muebles de la Gaiteria hasta el número 9 inclusive del paso á nivel, así como un edificio corrido de dos cuartos, almacenes y patios ó corralón, con agua abundante, dedicados á fabrica y con entrada por el portalón entre los números 6 y 7 de dichas casas; cuya superficie en total es de 4.613 metros cuadrados, situación inmejorable y de mucho porvenir, entre la vía férrea, río y terrenos de los nuevos muelles, carretera en medio.

Razón: M. de la Torre, Cantón Pequeño, 11, piso 4.º, donde se admiten proposiciones para cada finca ó para el total.

Por fin llegó un grande y variado surtido de canchales flautas, de Irino Saint Amiraesberg, músicos Seiert y de trino hueco. Bajas legítimas y cruzadas. Se envían á todos los puntos de España. Palomas mensajeras.

7—Santa Catalina—7

# MOTORINA

Esencia para AUTOMOVILES  
Fábrica de Mesa, Marchesi y Compañía  
(S. en O.)

## Las Cuatro Estaciones

INVIERNO 1912-1913

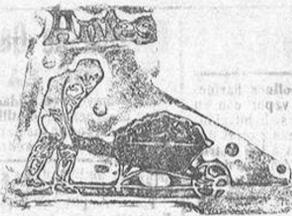
Traje hecho á medida, de cheviot, por 40 pesetas.  
Traje hecho á medida, de cheviot superior, por 60 pesetas.  
Traje hecho á medida, de melito inglés, por 80 pesetas.  
Gabanes hechos á medida, de gran novedad, por 50 pesetas.  
Gabanes hechos á medida, de género inglés, por 70 pesetas.  
Gran colección de las acreditadas capas cordobesas. Esta temporada es de gran moda nuestra capa española.  
A LAS SEÑORAS: Últimos modelos en abrigos de paño fantasía. Felpas y terciopelos para Abrigos largos.

Las Cuatro Estaciones

Riego de Agua, 31 (al lado del Banco de España)

## Academia Mariño

Delineantes de Obras públicas.—Preparación completa para Toreros de Faros por Oficiales de Cuerpo.—Próxima convocatoria.  
Clases nocturnas. Riego de Agua, 34-1.



¿Queréis  
**Ganar más**  
y trabajar menos?



Trabajad  
con medios modernos de transporte

Facilidades, prospectos y toda clase de detalles gratis á

GRUNSTEIN KOPPEL MADRID: Paseo de Recoletos, 21.  
Y ARTHUR SUEÑA (Asturias): Marqués de San Esteban, 24



## Antirreumático "TREJO"

Cura en cuatro días el reumatismo agudo, por intenso que sea, desaparecen los dolores, inflamaciones, nebras, etc. Evita las complicaciones del corazón, cura casi siempre y mejora a los reumáticos crónicos.  
Punto de venta: Farmacia de S. Fernando de Campo, Real 11

## DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL

Curación radical de todas las enfermedades de la Piel, de las Llagas, de las Piernas y del Artrismo, Reumatismo, Gota, Dolores, etc., por medio de Tratamiento de L. Richelet



Antes de la curación



Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado á los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del señor L. RICHELET, (farmacólogo-químico en Sedan, Francia), en lo concerniente á las enfermedades de la piel y de la sangre. A continuación indicamos las afecciones que más particularmente son curadas por este prodigioso tratamiento.

Eczemas, herpes, impétigos, acné, sarpullidos, prurigos, rojeces, farináceos, psoriasis, sycosis de la barba, comezónes, enfermedades del cuero cabelludo, afecciones de la nariz y oídos, llagas y eczemas variolosos de las piernas, enfermedades sifiliticas.

La curación es igualmente segura, en los trastornos de la circulación en el hombre y en la mujer, y en el artrismo, reumatismo, gota, dolores, etc.

Jamás ha habido un desacierto.

Este maravilloso tratamiento, ejerce su acción tanto en el punto donde se localiza el mal como en la sangre, que la deja completamente purificada y regenerada.

El tratamiento de L. Richelet se encuentra en todas las buenas farmacias y droguerías de España, Canarias y Baleares.

Idase hoy mismo un folleto ilustrado en lengua española al autor, Sr. Richelet, ó al depositario general en España D. FRANCISCO LOYARTE, drogueria, calle San Marcial, 33, SAN SEBASTIAN y será remitido GRATUITAMENTE.

L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en SEDAN (Francia)

Puntos de venta en LA CORUÑA: Bescansa y Hermano, Real, 27; José Villar, farmacia, y drogueria, Real, 23; farmacia y drogueria Central, San Andrés 419; y farmacia Europea, Real, 58 y Marina, 34.



De venta en todos los principales establecimientos de electricidad de España.

## León Ornstein

Madrid, Mariana Pineda, 5  
maquinaria, accesorios y material para instalaciones de luz eléctrica.

## LLOYD NORTE ALEMAN DE BREMEN

COMPANIA DE VAPORES CORREOS

Para La Habana (directamente) saldrá de La Coruña el rápido vapor

RHEIN (20.400 toneladas) 20 Noviembre

Magnificas instalaciones para los pasajeros. Doble hélice y telegrafía sin hilos.

Admiten pasajeros de cámara y tercera clase.

Precio de pasaje:

Habana. Tercera. Ptas. 212'10 incluido impuestos.

Billetterocarril Santiago de Cuba 35'00

Estos vapores llevan médico, cocineros, panaderos, camareros y camareras españolas.

Se ruega pedir las plazas con la mayor anticipación. Para más informes y solicitar sitio, dirigirse á Señorans y Rodriguez.—La Coruña, Plaza de Mina, 1

## Compañía Hamburguesa

HAMBURG-AMERIKA LINIE

EDUARDO DEL RÍO Y CIA.—Agentes generales en La Coruña

CANTÓN PEQUEÑO, 9 y 10

Próximas salidas

Para la Habana, Veracruz y Tampico

Precio para la Habana para Veracruz

21 Novbre Rápido Furst Bismarck . . . Ptas. 242'10 Ptas. 256'10

4 Dicie. Rápido Corcovado . . . . . » 242'10 » 256'10

21 Dicie. Rápido Kronprinzessin Cecilie. » 242'10 » 256'10

Billete de ferrocarril de la Habana á Santiago de Cuba, 35 pesetas

La Habana á Cienfuegos, 15 idem

Los niños mayores de diez años pagarán pasaje entero.—Los de dos á diez años medio pasaje.—Los menores de dos años gratis uno por familia.

Nota.—En los precios anteriores van incluidos los impuestos.—Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.

Tercera de preferencia

Los vapores Ipiranga y Corcovado tienen magnificas instalaciones de tercera preferencia.

PRECIOS DE PASAJE

A La Habana . . . . . Ptas. 325.—Más 16'10 de impuestos

A Veracruz y Tampico. . . Ptas. 350.—Más 5'10 de impuestos

Nota importante.—Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle á bordo del buque

Esta lista anula las anteriores

## Lloyd Real Holandés

AMSTERDAM

Servicio de Vapores-correos al Brasil y Río de la Plata

Próximas salidas de La Coruña para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Vapor rápido Holanda el 30 de Noviembre

Vapor rápido Frisia el 21 de Diciembre

Vapor rápido Zeelandia el 11 de Enero

Previsos de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) y de las más modernas instalaciones.

Admiten pasajeros de Cámaras y tercera clase.

Precio del pasaje en tercera clase:

Ptas. 220, más impuestos.

Agente general de la Compañía en España

D. Raymundo Molina y Couceiro

Consiguatario (Sucesoral en Vigor)

La Coruña (Sucesoral en Vigor)

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES DE

Pinillos Izquierdo y Comp.

de Cádiz

El 27 de Noviembre saldrá del puerto de la Coruña el vapor

Betis

Admitiendo pasaje de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para embarcar en Cádiz en el magnífico vapor

CADIZ

con destino á los puertos de Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Precio del pasaje en tercera clase

Para Buenos Aires . . . Pesetas 211

> Santos . . . . . 211

(Incluido impuestos)

La siguiente salida será el 18 de Diciembre para el vapor BARCE. LONA.

Para informes dirigirse á D. Barceiro Oduza, Marina, 31, Coruña.

## Compañía de Navegación Sud-Atlantique

PAQUETES CORREOS FRANCESES

Servicio de vapores correos al Brasil y Río de la Plata.

Próximas salidas de La Coruña para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. El magnífico vapor rápido

Vapor nuevo Samara primer viaje

Saldrá de este puerto el día 23 de Diciembre

Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª, 2.ª intermedia y 3.ª clase.

Puertos del Brasil Montevideo y Buenos Aires

Primera clase . . . Francos 625'— Francos 700'—

Segunda clase . . . » 525'— » 525'—

Segunda intermedia . . . » 325'— » 425'—

El vino de mesa va incluido en estos precios.

Los vapores de esta Compañía tienen todos los adelantos modernos, lujosas y espaciosas instalaciones para los pasajeros, alumbrado eléctrico, calefacción por vapor, ventiladores eléctricos en todos los dormitorios; llevan cocineros, camareros y camareras españolas.

Los pasajeros de 3.ª clase, obtienen un trato excelente y esmerado y los departamentos para los mismos son amplios, bien ventilados y aseados, reuniendo todas las comodidades apetecibles. Vino y pan fresco en todas las comidas.

Estos vapores están dotados de telegrafía sin hilos.

La conducción á bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.

Para informes de pasaje y carga, dirigirse á GILARD Y COMPAÑIA.—Plaza de Orense, 2-B.—LA CORUÑA.—Apartado de Correos. núm. 34.—Telegramas: Suelantis

R. M. S. P.

## Mala Real Inglesa

Vapores correos

Salidas del puerto de La Coruña

Para Río Janeiro, SANTOS, Montevideo y Buenos Aires

PRECIOS DE PASAJE EN 3.ª CLASE

(Incluido impuestos)

Salvo alteración y sin previo aviso

Para puertos del Brasil Para Montevideo y Buenos Aires

24 Noviembre — DESEADO . . . Ptas. 276 Ptas. 276

22 Diciembre — DENSA . . . . . » 251 » 251

5 Enero — DEMERARÁ . . . . . — —

11 Enero — AMZÓN . . . . . — —

19 Enero — DARRO . . . . . — —

Admiten pasajeros de primera (nueve categorías), segunda y tercera clase.

Los precios de cámara en los vapores Desado, Demerara, Denza y Darro, son los siguientes:

En primera clase á Río Janeiro y Santos. . . . . Libras 30

En primera clase á Buenos Aires . . . . . » 25

Clase intermedia á Río Janeiro y Santos. . . . . » 15

Clase intermedia á Buenos Aires . . . . . » 15

Únicamente hacen escala en Río Janeiro, Santos y Buenos Aires.—La conducción á bordo de los pasajeros y sus equipajes es de cuenta de la Compañía.

Agente en La Coruña Rubino y Hijo

Tarjetas de visita desde 1'50 ptas. el ciento

## Compañías Hamburguesas

Eduardo del Río y Comp.—Agentes generales en La Coruña

CANTÓN PEQUEÑO, 9 y 10

Próximas salidas

para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

Precios para Río Janeiro Precios para Montevideo y Buenos Aires

30 Novbre. — Rápido — Cap Ortegá . . . . . Ptas. 246' Ptas. 256'10

1.º Dicie. — Correo — Santa Elena . . . . . » 231'10 » 231'10

10 Dicie. — Correo — Tucuman . . . . . — — » 231'10

21 Dicie. — Rápido — König Wilhelm II . . . . . » 246'10 » 256'10

Los niños mayores de diez años pagarán PASAJE ENTERO.—Los de dos á diez años MEDIO PASAJE.—Los menores de dos años GRATIS, uno por familia.—NOTA. En los precios anteriores van incluidos los impuestos.—Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.

El vapor Cap Finisterre tiene las clases intermedias de: Segunda, precio á Buenos Aires, pasaje 530 con impuestos, y Segunda económica, precio: pesetas 410, con impuestos.

Los vapores Bahía Blanca y Buenos Aires tienen las clases intermedias de: Segunda económica; precio á Buenos Aires, 340'10 pesetas con impuestos.

NOTAS IMPORTANTES.—Los pasajeros deben presentarse con dos días de anticipación al buque para la salida.

Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle á bordo del buque.

Esta lista anula las anteriores

## Lloyd Norte Alemán

Vapores correos rápidos

De La Coruña á Montevideo y Buenos Aires.

Próximas salidas:

Wittekind . . . . . el día 26 de Noviembre

Precio de pasaje en 3.ª clase: Pesetas 231'10, incluido impuestos

Admiten pasajeros de Cámara y de Tercera clase.

Estos magnificos vapores, tienen excelentes condiciones para los pasajeros de Cámara y Tercera clase; están dotados de luz eléctrica y telegrafía sin hilos y llevan médico, cocineros, panaderos, camareros y camareras españolas.

NOTA.—Los pasajeros y sus equipajes, son conducidos gratuitamente desde el muelle hasta á bordo, en lancha de vapor de la Compañía.

Para más informes, dirigirse á sus consignatarios SEÑORANS Y RODRIGUEZ (Sucesores de EDUARDO DEL RÍO Y CIA.—Plaza de Mina, 1, La Coruña.

## P. S. N. C.

Compañía del Pacífico

Salidas de La Coruña para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Talcahuano, Valparaiso y otros puertos del Pacífico hasta EL CALLAO, con escalas alternadas en Pernambuco, Bahía y Santos.

Precio del pasaje en 3.ª clase (Incluido los impuestos) Salvo alteración y sin previo aviso

Para puertos del Brasil Para Montevideo y Buenos Aires

Vapor «Oroome» el 13 de Noviembre . . . Ptas. 276'— 276'—

» «Oriana» el 16 de Diciembre . . . » 276'— 276'—

» «Orissa» el 16 de Diciembre . . . » — —

» «Ortega» el 30 de Diciembre . . . » — —

» «Oropesa» el 13 de Enero . . . . . » — —

» «Orta» el 27 de Enero . . . . . » — —

» «Oravia» el 10 de Febrero . . . . . » — —

NIÑOS: menores de 12 años medio pasaje

» » 6 » cuarto

» » 2 » gratis uno por familia; los demás pagarán cuarto pasaje.

## Compañía del Pacífico y White Star Line

Servicio combinado á América del Norte

Salidas de La Coruña para La Pallice (Francia) y Liverpool!

Vapor «Orissa» el 22 de Noviembre | Vapor «Oropesa» el 20 de Diciembre.

» «Ortega» el 6 de Diciembre. | Vapor «Orta» el 3 de Enero.

» «Oravia» el 17 de Enero.

Se expiden billetes para La Pallice, París (via La Pallice), Liverpool, Londres (via Liverpool), New York, Boston, Filadelfia y principales ciudades de los Estados Unidos y Canadá.

Agentes generales:

Sobrinos de José Pastor.—La Coruña

## Viuda de H. Hervada

14, Real, 14.—La Coruña

Motores para Agricultura ó Industrias, con

magнето, carburador, regulador, lubricador, silencioso, manivela, llaves, depósitos

de agua y gasolina, sobre parihuela,

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

Trilladoras propias para fuerza motriz.

Hay modelos para mover á brazo ó con malacate.

ESTRUJADORAS.—Prensas de ROBLE para uvas

Máquinas agrícolas de todas clases

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza